

Ministerium für Bildung und Kultur, Postfach 10 24 52, 66024 Saarbrücken

Ai genitori degli alunni
delle scuole elementari

Abteilung C Allgemein bildende
Schulen

Referat: C1
Bearbeiterin: Christine Ewen
Tel.: +(49)681 501-7314
Fax: +(49)681 501-7396
E-Mail: c.ewen@bildung.saarland.de

Aktenzeichen: C1 – 3.2.2.1.1

Datum: 08.01.2021

Direttive scolastiche dal 11.01.2021 al 31.01.2021

Egredi genitori,

Egredi signori e signore,

Visto i numerosi casi di infezione, il 05.01.2021 i primi ministri, insieme alla cancelliera, hanno deciso di prolungare le misure del 13.12.2020 fino al 31.01.2021. Continuano a valere anche per gli asili nidi (KITA) e le scuole. Quindi non si terranno lezioni nelle scuole. Gli alunni con esami finali quest'anno formano un'eccezione.

Quindi per le scuole elementari del Saarland valgono le seguenti misure fino a fine gennaio 2021:

- **A partire da lunedì 11.01.2021 fino al 31.01.2021 non si terranno lezioni nelle scuole elementari.** Questo significa che si farà una **didattica a distanza da casa** per tutti gli alunni delle scuole elementari.
- Generalmente, vale **l'obbligo scolastico** per gli alunni anche durante la didattica a distanza da casa.
- Per gli alunni delle scuole elementari ci sarà una **offerta didattica e pedagogica nella propria scuola durante la mattina**. I genitori dovranno iscrivere i propri figli fino a martedì per usufruire di questa offerta la settimana successiva.
- Anche durante questa offerta didattica nella scuola vale il piano di igiene del Saarland (Musterhygieneplan) del 17.11.2020. È da notare che vale **'obbligo di portare una mascherina** per tutti gli alunni delle scuole elementari che usufruiscono dell'offerta didattica nella scuola.

- Le offerte per gli alunni delle **scuole a tempo pieno volontarie** (FGTS) continueranno per gli alunni iscritti. Anche in questo caso i genitori dovranno iscrivere i propri figli fino a martedì per usufruire di questa offerta la settimana successiva. Per aiutare le famiglie con necessità di sostegno riguardo l'accudimento dei propri figli, il Saarland si incarica di due terzi delle spese per la FGTS del mese di gennaio. La preghiamo di iscrivere Sua figlia/Suo figlio solo se non ha nessuna possibilità di accudimento in casa.
- Le misure presentate valgono anche per le **scuole a tempo pieno obbligatorie** (Gebundene Ganztagschule). Le offerte didattiche delle scuole avranno luogo durante la mattina. Durante la pausa pranzo, normalmente si proporrà un pasto caldo. In seguito ci saranno delle attività ricreative fino **all'orario normalmente previsto per la fine della scuola**. Le misure presentate riguardo la sospensione delle lezioni nelle scuole valgono anche per le scuole a tempo pieno obbligatorie. I genitori decidono, se i figli partecipano o no a queste offerte e se partecipano in quale misura o fino a che punto. Anche in questo caso i genitori dovranno iscrivere i propri figli fino a martedì per usufruire di questa offerta la settimana successiva.
- La maniera in cui i maestri e professori accompagnano **la didattica a distanza** dipende dalle circostanze locali e organizzative delle scuole. **Tutti gli alunni riceveranno del materiale per la didattica a distanza**. Gli alunni riceveranno questo materiale tramite per esempio la piattaforma di apprendimento online Online-Schule-Saar (OSS), oppure tramite mail o altre vie digitali e analoghe.
- È importante che la didattica a distanza sia accompagnata dai maestri e dai professori e che **gli alunni siano raggiungibili**.

Naturalmente La informeremo il più presto possibile sulle misure scolastiche previste a partire del 01.02.2021.

Grazie per la comprensione e i miei saluti più sinceri.

Distinti saluti



Christine Ewen